



Ufficio Tesseramento

# TRASFERIMENTI INTERNAZIONALI DI CALCIATORI MINORI E PRIMO TESSERAMENTO DI MINORI STRANIERI

Art. 19 FIFA Regulations on Status and Transfer of Players

## ***Nota riepilogativa***

*Documento di sintesi redatto dall'Ufficio Tesseramento FIGC a mero scopo divulgativo. Per un quadro completo della materia, si rimanda alla regolamentazione in tema di protezione dei minori e ai provvedimenti degli organi competenti.*



Ufficio Tesseramento

## Premessa

Ogni trasferimento internazionale di un calciatore minorenni e ogni primo tesseramento di un calciatore minorenni che non ha la cittadinanza del paese in cui desidera essere tesserato è soggetta all'approvazione della Sottocommissione del FIFA Players' Status (di seguito: Sottocommissione; cfr. art. 19, comma 4, del FIFA Regulations on Status and Transfer of Players, di seguito: Regolamento).

L'obiettivo della FIFA è quello di contribuire a salvaguardare la tutela dei minori e garantire che le disposizioni in materia (cfr. art. 19 commi 1, 2 e 3 del Regolamento) siano applicate correttamente.

Le norme relative alla tutela dei minori, per i trasferimenti internazionali e per i primi tesseramenti di calciatori minorenni che non hanno la cittadinanza del paese in cui desiderano essere tesserati per la prima volta, si applicano a calciatori e calciatrici, professionisti e dilettanti, di calcio a undici e di calcio a cinque.

## La regola

L'art. 19 commi 1 e 3 del Regolamento vieta:

- il trasferimento internazionale di calciatori minorenni
- il primo tesseramento di un calciatore minorenni per una federazione di un paese di cui non è cittadino

## Le eccezioni

### *Primo tesseramento e trasferimento internazionale*

Il Regolamento contiene tre eccezioni alla norma che impedisce il trasferimento internazionale e il primo tesseramento dei calciatori minorenni (cfr. art. 19, comma 2, del Regolamento):

- a) i genitori del calciatore si trasferiscono per una motivazione non legata al calcio
- b) il trasferimento avviene all'interno dell'UE/EEE e il giocatore ha più di 16 anni
- c) il giocatore vive a non più di 50 km dal confine e il club si trova a non oltre 50 km dal confine

### *Solo primo tesseramento*

Vi è un'ulteriore eccezione, in aggiunta a quelle previste dall'art. 19, comma 2, del Regolamento, che si basa sulla giurisprudenza della Sottocommissione:

- il calciatore minorenni straniero abbia vissuto ininterrottamente per almeno cinque anni nel paese nel quale intende essere tesserato

N.B.: per la sua specificità questa eccezione si applica solo ai primi tesseramenti e non ai trasferimenti internazionali.

## L'esenzione concessa alla FIGC

A causa del numero elevato di primi tesseramenti e trasferimenti internazionali di calciatori minorenni a livello dilettantistico, il FIFA Players' Status Committee ("PSC") ha previsto la possibilità di una "esenzione limitata" con cui la Sottocommissione può, su richiesta, concedere alle federazioni una deroga all'obbligo di richiedere la preventiva autorizzazione per quanto riguarda i calciatori minorenni ai sensi dell'art. 19, comma 4, del Regolamento (cfr. Circolare FIFA n. 1209). Tuttavia, il PSC ha stabilito che tali esenzioni limitate, se concesse, sono applicabili unicamente per calciatori minorenni dilettanti che intendano essere tesserati esclusivamente per società dilettantistiche e comunque per casistiche che soddisfino **integralmente** e **letteralmente** i requisiti di cui agli art. 19 e 19bis del Regolamento.



Ufficio Tesseramento

## Guida pratica

### *Società dilettantistiche*

#### ***Per i calciatori minorenni che abbiano compiuto 10 anni***

La richiesta di tesseramento di calciatori minorenni (primo tesseramento o trasferimento internazionale) per società dilettantistiche, corredata da tutta la documentazione necessaria (vedi Tabelle 1 e 2) deve essere inviata al Comitato Regionale/Divisione di appartenenza indicando l'eccezione applicabile. Se la richiesta risulterà essere completamente in linea con l'eccezione invocata, in base alla esenzione limitata concessa alla FIGC, il tesseramento verrà effettuato, previa verifica dei requisiti, dal Comitato Regionale/Divisione interessato/a e, successivamente, ratificato dalla Commissione Minori presso la FIGC.

Se invece la richiesta non rientra tra quelle valutabili dalla FIGC in base all'esenzione limitata, tale richiesta di tesseramento dovrà essere trasmessa alla Sottocommissione dall'Ufficio Tesseramento FIGC. In questo caso è obbligatorio produrre la documentazione, oltre che in italiano, in una delle quattro lingue ufficiali FIFA (inglese, francese, tedesco, spagnolo).

#### ***Per i calciatori minorenni che non abbiano ancora compiuto 10 anni***

La richiesta di tesseramento di tutti i calciatori minorenni (primo tesseramento o trasferimento internazionale così come previsti dall'art. 19 del Regolamento) per società professionistiche, corredata da tutta la documentazione necessaria (vedi Tabelle 1 e 2) deve essere inviata al Comitato Regionale territorialmente competente indicando l'eccezione applicabile. Il Comitato provvederà alla verifica dei requisiti di cui all'art. 19.

Si evidenzia che la Sottocommissione e il TAS - Tribunale Arbitrale dello Sport, con riferimento alle richieste di tesseramento di calciatori minorenni non accompagnati dai genitori (affido/tutela), hanno ripetutamente affermato che "l'eventuale delega della potestà genitoriale di un minore a un parente o a un terzo soggetto non può essere considerata quale eccezione al generale divieto di cui all'art. 19, comma 2, del Regolamento" non riconoscendo la figura del tutore quale alternativa a quella dei genitori.

**Le richieste di tesseramento non conformi alla disciplina vigente ed alla "Guida pratica" saranno archiviate prive di ogni effetto e, ove necessario, si procederà alla revoca del tesseramento ai sensi dell'art. 42.1 lett. a) e a ogni provvedimento conseguente.**

---

La Tabella 1 mostra la documentazione specifica che deve essere prodotta per ogni eccezione relativa al tesseramento e/o trasferimento internazionale di un calciatore minorenne. I documenti rilevanti per ogni singola eccezione dovranno essere prodotti contestualmente alla richiesta.

La Tabella 2 indica le informazioni minime che devono essere contenute in ogni documento allegato.



Ufficio Tesseramento

Ecezione in accordo al Regolamento FIFA o a precedenti legali/giurisprudenza	Art. 19 / 2a		Art. 19 / 2b		Art. 19 / 2c		Precedenti legali / giurisprudenza
	PT	TI	PT	TI	PT	TI	
anche conosciuta come...							
Transfer Internazionale (TI) o Primo Tesseramento (PT)?							
Documenti obbligatori							
Documentazione sulla formazione scolastica			✓				
Documentazione su alloggio/cure al calciatore			✓				
Documentazione sulla formazione calcistica			✓				
Contratto di lavoro dei genitori	✓						
Autorizzazione dei genitori			✓				
Certificato di nascita del calciatore	✓		✓		✓		✓
Consenso della federazione che rilascia il calciatore					✓		✓
Prova della validità della regola dei 50 km					✓		✓
Documento attestante l'identità e la nazionalità del calciatore	✓		✓		✓		✓
Documento attestante l'identità e la nazionalità dei genitori	✓		✓				
Certificato di residenza del calciatore	✓		✓		✓		✓
Certificato di residenza dei genitori	✓		✓				
Modulo di richiesta del primo tesseramento	✓		✓		✓		✓
Modulo di richiesta del tesseramento internazionale			✓				
Permesso di soggiorno dei genitori	✓		✓				

Tabella 1



Ufficio Tesseramento

Documento	Informazioni necessarie
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Documentazione sulla formazione scolastica</li><li>◦ Documentazione sulla formazione calcistica</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Nome dell'istituto scolastico</li><li>◦ Informazioni sul curriculum scolastico/orario delle lezioni fornito dall'istituto scolastico</li><li>◦ Orario degli allenamenti e della formazione calcistica</li><li>◦ Data di inizio e durata della formazione accademica/calcistica</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Documentazione sull'alloggio/cure al calciatore</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Indirizzo dell'alloggio</li><li>◦ Nome del tutore/ identità e relazione con il calciatore</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Contratto di lavoro genitori</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Nome del datore di lavoro</li><li>◦ Indirizzo del datore di lavoro</li><li>◦ Nome completo del lavoratore</li><li>◦ Descrizione delle mansioni lavorative</li><li>◦ Dettagli sulla remunerazione del lavoratore</li><li>◦ Data di inizio del rapporto di lavoro</li><li>◦ Termini di validità del contratto</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Autorizzazione dei genitori</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Nome completo dei genitori</li><li>◦ Nome completo del calciatore</li><li>◦ Autorizzazione</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Certificato di nascita del calciatore</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Nome completo del calciatore</li><li>◦ Data di nascita</li><li>◦ Luogo di nascita</li><li>◦ Nome completo dei genitori</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Consenso della federazione che rilascia il calciatore</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Nome della federazione</li><li>◦ Data del consenso</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Prova dei 50 km</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Residenza del calciatore e dei genitori</li><li>◦ Sede del club</li><li>◦ Distanze tra la residenza del calciatore e il confine e tra il confine e la sede del club</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Documento di identità e nazionalità - calciatore o genitori</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Nome completo</li><li>◦ Nazionalità</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Certificato di residenza - calciatore o genitori</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Data di inizio della residenza</li><li>◦ Indirizzo di residenza</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Modulo di richiesta primo tesseramento</li><li>◦ Modulo di richiesta trasferimento internazionale</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Richiesta formale</li><li>◦ Motivazioni della richiesta/spiegazione delle circostanze alla base della richiesta</li><li>◦ Data della richiesta</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Permesso di soggiorno - calciatore o genitori</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>◦ Nazione</li><li>◦ Data di rilascio</li><li>◦ Nome completo del titolare</li><li>◦ Termini di validità</li></ul>

Tabella 2